

**ESERCIZIO 1 ► FORMAZIONE DELL'INFINITO PERFETTO E FUTURO**

Completa il prospetto formando l'infinito perfetto e futuro di forma attiva e passiva dei seguenti verbi, come da esempio. Attenzione ai verbi intransitivi!

VERBO	INFINITO PERFETTO	INFINITO FUTURO
<i>amo, as, avi, atum, are, amare</i>	A. <i>amavisse</i> P. <i>amatum, am, um esse</i>	A. <i>amaturum, am, um esse</i> P. <i>amatum iri</i>
<i>do, das, dedi, datum, are, dare</i>	A. _____ P. _____	A. _____ P. _____
<i>video, es, vidi, visum, ěre, vedere</i>	A. _____ P. _____	A. _____ P. _____
<i>cado, is, cecidi, casurus, ěre, cadere</i>	A. _____ P. _____	A. _____ P. _____
<i>vinco, is, vici, victum, ěre, vincere</i>	A. _____ P. _____	A. _____ P. _____
<i>venio, is, veni, ventum, ire, venire</i>	A. _____ P. _____	A. _____ P. _____
<i>rapio, is, rapui, raptum, ěre, rapire</i>	A. _____ P. _____	A. _____ P. _____
<i>redeo, is, redii, reditum, ire, ritornare</i>	A. _____ P. _____	A. _____ P. _____
<i>aufero, fers, abstuli, ablatum, auferre, portar via</i>	A. _____ P. _____	A. _____ P. _____

**ESERCIZIO 2 ► INFINITO PRESENTE, PERFETTO E FUTURO**

Scrivi il tempo e la forma dei seguenti infiniti e il paradigma del verbo da cui derivano, secondo l'esempio proposto. Nell'esercizio sono comprese anche voci di infinito presente.

VOCE VERBALE	TEMPO E FORMA	VERBO
<i>laudatum, am, um, os, as, a esse egisse</i>	<i>perfetto passivo</i>	<i>laudo, as, avi, atum, are</i>
<i>iturum, am, um, os, as, a esse scriptum, am, um, os, as, a esse appellari</i>	_____	_____
<i>dixisse latum iri</i>	_____	_____
<i>positum, am, um, os, as, a esse voluisse</i>	_____	_____
<i>dici</i>	_____	_____
<i>fugiturum, am, um, os, as, a esse delěre</i>	_____	_____
<i>relictum iri</i>	_____	_____
<i>fore</i>	_____	_____
<i>existimatum, am, um, os, as, a esse</i>	_____	_____

**ESERCIZIO 3 ► INFINITO STORICO**

Traduci le seguenti frasi.

**1** *Catilina cum expeditis<sup>1</sup> in prima acie pugnare, saepe hostes ferire, militibus laborantibus succurrere<sup>2</sup>, integros pro (= «al posto di») sauciis arcessere, omnia providere.* **2** *Multi cives, percussi tumultu insolito, trepidare et se abdere, pauci arma capere.* **3** *Interim Iugurtha magna cum cura parare omnia, festinare,*



cogere exercitum. 4 *Luxuria atque avaritia iuvenes invasērunt: rapere omnia, consumere sua, aliena cupere.* 5 *Catilina consulibus insidias tendere, parare incendia, opportuna loca obsidere.* 6 *Senatum populumque Romanum tantam iniuriam accipere!*

1. *Expediti* = «soldati armati alla leggera». 2. Il verbo *succurro*, ère «soccorrere», «correre in aiuto» è costruito con il dativo.

## ESERCIZIO 4 ► TEMPI DELL'INFINITO NELLA PROPOSIZIONE INFINITIVA

Nelle seguenti frasi, prestando attenzione alla traduzione proposta, scegli tra le tre forme di infinito proposte quella che esprime l'esatto rapporto temporale tra la subordinata infinitiva e la sovraordinata principale.

Es. *Dico me verbis tuis offensum esse* (*offendi, offensurum esse, offensum esse*).

Dico che sono stato offeso dalle tue parole (Dico di essere stato offeso dalle tue parole).

1. *Pro certo habebam Marcum* ..... (*redire, redisse, rediturum esse*).  
Ero sicuro che Marco sarebbe ritornato.
2. *Omnes sciunt Romam a Romulo* ..... (*condi, conditam esse, conditum iri*).  
Tutti sanno che Roma è stata fondata da Romolo.
3. *Lycurgus vetuit Lacedaemonios pecuniam* ..... (*habere, habuisse, habituros esse*).  
Licurgo vietò che gli Spartani possedessero denaro.
4. *Exploratores nuntiaverunt hostes* ..... (*appropinquare, appropinquavisse, appropinquaturos esse*).  
Gli esploratori annunciarono che i nemici si avvicinavano.
5. *Constat scientiae viam asperam et laboriosam* ..... (*esse, fuisse, futuram esse*).  
Si sa che la via del sapere è difficile e faticosa.
6. *Putabam te sententiam* ..... (*mutare, mutavisse, mutaturum esse*).  
Pensavo che tu avessi cambiato idea.
7. *Phaedri fabulae docent debiles a potentibus* .....  
(*despici, despectos esse, despectum iri*).  
Le favole di Fedro insegnano che i deboli sono disprezzati dai potenti.
8. *Scio te ab amicis meis bene* ..... (*accipi, accepturum esse, acceptum iri*).  
So che tu sarai ben accolto dai miei amici.

## ESERCIZIO 5 ► SOGGETTO E VERBO DELLA PROPOSIZIONE INFINITIVA

Completa le seguenti frasi, di cui viene proposta la traduzione, inserendo il soggetto e il verbo della proposizione subordinata infinitiva.

1. *Antiqui dicebant* ..... *Iovis filium* .....  
Gli antichi dicevano che Ercole (*Hercules, is*) era (*sum, es, fui, esse*) figlio di Giove.
2. *Notum est* ..... *Alpes cum nonnullis elephantis* .....  
È noto che Annibale (*Hannibal, balis*) attraversò (*transeo, is, ii, itum, ire*) le Alpi con alcuni elefanti.
3. *Tradunt* ..... *ob ignis furtum* ..... *a Iove*.  
Tramandano che Prometeo per il furto del fuoco fu punito (*punio, is, ivi, itum, ire*) da Giove.
4. *Putabam* ..... *me* .....  
Pensavo che i miei amici (*amicus, i*) mi avrebbero aspettato (*expecto, as, avi, atum, are*).
5. *Pro certo habeo* ..... *me* .....  
Sono certo che Flavia (*Flavia, ae*) mi aspetterà (*expecto, as, avi, atum, are*).
6. *Omnes sperabant* .....  
Tutti speravano che la guerra (*bellum, i*) sarebbe stata conclusa (*compono, is, posui, positum, ère*).
7. *Romani sciebant* ..... *pacem servare*.  
I Romani sapevano che Augusto (*Augustus, i*) voleva (*volo, vis, volui, velle*) mantenere la pace.
8. *Putabam* ..... *satis* .....  
Pensavo di avere studiato (= che io avessi studiato; *studeo, es, studui, ère*) abbastanza.



**ESERCIZIO 6 ▶ DA PROPOSIZIONE INDIPENDENTE A SUBORDINATA**

Trasforma le seguenti frasi in subordinate infinitive, facendole dipendere dalla principale indicata e quindi traducile.

Es. <i>Pater meus cras Romam ibit.</i> <i>Tibi dico patrem meum cras Romam iturum esse.</i> .....	Mio padre domani andrà a Roma. Ti dico <u>che domani mio padre andrà a Roma.</u> .....
1. <i>Marcus iam pervēnit.</i> <i>Scio</i> .....	Marco è già arrivato. .....
2. <i>Tu verum semper dicis.</i> <i>Notum est</i> .....	Tu dici sempre la verità. .....
3. <i>Dei immortales sunt.</i> <i>Antiqui putabant</i> .....	Gli dèi sono immortali. .....
4. <i>Lucius nobiscum rus veniet.</i> <i>Spero</i> .....	Lucio verrà con noi in campagna. .....
5. <i>Lupus agnos voravit.</i> <i>Fabula narrat</i> .....	Il lupo divorò gli agnelli. .....
6. <i>Hostes pacem petunt.</i> <i>Caesari nuntiatum est</i> .....	I nemici chiedono la pace. .....
7. <i>Cito redibo.</i> <i>Tullia promisit</i> .....	Tornerò presto. .....
8. <i>Nolo vobiscum venire.</i> <i>Dico.</i> .....	Non voglio venire con voi. .....

**ESERCIZIO 7 ▶ CORRETTA TRADUZIONE DEL VERBO DELLA PROPOSIZIONE INFINITIVA**

Completa la traduzione delle seguenti frasi, rendendo correttamente in italiano il rapporto temporale espresso dal verbo delle proposizioni subordinate infinitive.

1. *Servus respondit dominum domi non esse.*  
Il servo rispose che il padrone non ..... in casa.
2. *Nuntius Romam allatus est Caesarem Rubicōnem transiisse.*  
Giunse a Roma la notizia che Cesare ..... il Rubicone.
3. *Cato sperabat Carthaginem deletum iri.*  
Catone sperava che Cartagine .....
4. *Oportet cives leges diligenter observare.*  
È opportuno che i cittadini ..... scrupolosamente le leggi.
5. *Fabulae docent stulti ab omnibus derideri.*  
Le favole insegnano che gli sciocchi ..... da tutti.
6. *Putabam Marcum in urbem rediisse.*  
Pensavo che Marco ..... in città.
7. *Sperabam vos in Siciliam nobiscum venturos esse.*  
Speravo che voi ..... con noi in Sicilia.
8. *Oportet hominem mendacem bonam memoriam habere.*  
È opportuno che l'uomo bugiardo ..... buona memoria.

**ESERCIZIO 8 ▶ PROPOSIZIONI INFINITIVE**

Traduci le seguenti frasi.

- a. <sup>1</sup> *Per exploratores Caesar cognovit Helvetios castra movisse.* <sup>2</sup> *Antiqui poëtae narrant Paridem Veneri pomum aureum donavisse.* <sup>3</sup> *Socrates adfirmabat condimentum cibi famem esse.* <sup>4</sup> *Caesar non ignorabat Gallos arma cepisse et contra populum Romanum coniurare.* <sup>5</sup> *Poëtae dicunt se Musarum sacerdotes esse.* <sup>6</sup> *Frustra Cassandra praedixerat Graecos Troiam capturos atque incensuros esse.* <sup>7</sup> *Antiquum proverbium dicit avarum miseriae suae esse causam.* <sup>8</sup> *Amicitiae nostrae memoriam spero semperpiternam fore (= futuram esse).* <sup>9</sup> *Constat Socratem ante mortem diu cum discipulis suis de immortalitate animi disputavisse.* <sup>10</sup> *Dux prohibuit ignes nocte accendi, ne ab hostibus conspicerentur.* <sup>11</sup> *Notum*



*est urbium imperiorumque fortunam nunc florere, nunc senescere, nunc interire.* <sup>12</sup> *Thucydides narrat Atheniensium exercitum, cum in Siciliam pervenisset, a Syracusanis profligatum esse.* <sup>13</sup> *Communis opinio est Caesarem prima luce Formiis futurum (esse).* <sup>14</sup> *Tradunt ultimum Atheniensium regem fuisse Codrum qui, contra Lacedaemonios strenue pugnans, pro patria vitam profudit.* <sup>15</sup> *Ex improvise evenit ut Galli, putantes oppidum a Romanis captum iri, fugerent et in silvam confugerent.*

1. Il verbo *cognosco, esse* significa anche «venire a sapere».

- b. <sup>1</sup> Gli ambasciatori dissero che Annibale non aveva rispettato i patti. <sup>2</sup> I Galli, vedendo che le legioni Romane premevano da ogni parte, fuggirono disordinatamente. <sup>3</sup> Gli antichi poeti greci narrano che Prometeo, per ordine di Giove, fu legato a una montagna sul Caucaso. <sup>4</sup> Spero che tutti facciano il loro dovere! <sup>5</sup> Lo storico Tucidide narra che le ossa di Temistocle, esiliato da Atene, furono sepolte di nascosto in Attica. <sup>6</sup> So di essere stato ingiusto verso di te, e prometto di darti il mio aiuto. <sup>7</sup> Sono sicuro che i consigli di tuo padre ti saranno di grande aiuto. <sup>8</sup> Prometeo volle donare il fuoco agli uomini, benché (*cum* + il congiuntivo) sapesse che sarebbe stato crudelmente punito da Giove.

## Versioni

### VERSIONE 1 Attilio Regolo uccide un mostruoso serpente

La leggenda attribuisce ad Attilio Regolo, il coraggioso console romano giustiziato dai Cartaginesi con atroci tormenti, l'uccisione di un enorme serpente d'acqua che infestava le rive del fiume Bàgrada presso Cartagine.

#### Costrutti notevoli:

- proposizione infinitiva

*M. Atilius Regulus primus inter Romanorum duces ingentem exercitum in Africam traiecit, ubi (= «dove») non solum cum hominibus sed etiam cum monstris dimicavit. Nam olim evenit ut, cum apud Bagradam flumen Regulus castra posuisset, ab immani angue Romani milites continenter vexarentur. Tradunt anguem multos milites ingenti ore corripuisse vel caudae verbere elisisse; nonnullos (= «alcuni», sott. milites) etiam exanimavisse afflatu pestilentis halitus. Sed monstrum telorum ictu perforari non poterat, quia dura squamarum lorica omnia tela facile repellebat. Tum Regulus, ut exercitum a gravi periculo liberaret, ad machinas confugit<sup>1</sup> et ballistis<sup>2</sup> anguem deiicit, qui tandem oppressus iacuit. Sed sanguine suo flumen atque vicinam regionem tantum infecit ut Romani castra movere coacti sint. Immanis mostri corium, ut facinoris<sup>3</sup> sui documentum esset, Regulus Romam ad senatum misit.*

1. *Ad machinas confugere* = «ricorrere alle macchine da guerra». 2. Le «balliste» erano grandi macchine da guerra a forma di arco con cui si lanciavano sassi o altri proiettili. 3. *Facinus, oris, n.* (dalla radice *fac-* di *facio*) significa qui «impresa straordinaria».

### VERSIONE 2 Saggezza del re spartano Agesilào

Di fronte alla fiera resistenza dei Messèni, che combattevano per difendere la loro libertà, il re spartano Agesilào si ritira dal loro territorio, per risparmiare la vita dei suoi soldati.

#### Costrutti notevoli:

- proposizione infinitiva

*Agesilāus, Lacedaemoniorum rex, cum in Messeniam cum ingenti exercitu pervenisset, ut Messenios, qui a Sparta defecerant<sup>1</sup>, in Lacedaemoniorum potestatem rursus redigeret<sup>2</sup>, praemisit equites ut loca explorarent atque incolarum animos perspicerent. Ii Agesilāo renuntiarunt non solum homines arma arripuisse sed etiam mulieres et senes paratos ad pugnandum (= «a combattere») esse, ut libertatem suam defendèrent. Exploratores postea addiderunt arma etiam servis distributa esse, quibus, si strenue pugnavissent, libertas promissa erat. Tum Agesilāus, Messeniorum consiliis cognitis, ne suorum militum vitam frustra in discrimen adduceret<sup>3</sup>, a Messenia discessit. Sciebat enim Messenios, cum de vita desperarent ac pro libertate pugnarent, fortius (= «con maggior forza») idcirco dimicatuos esse.*

1. *Deficere a + abl.* = «ribellarsi a». 2. *In potestatem rursus redigere* = «ridurre nuovamente in potere di», «sottomettere di nuovo a». 3. *In discrimen adducere* = «mettere a repentaglio».

**VERSIONE 3** Un'abile azione militare di Labieno, luogotenente di Cesare

Cesare narra l'impresa del suo luogotenente Labieno che, sfruttando la temerarietà dei Trèveri (una delle popolazioni della Gallia) e il loro desiderio di bottino finge di muovere il campo per attirarli in una trappola.

**Costrutti  
notevoli:**

■ proposizione  
infinitiva

*Trevèri, magnis peditatus equitatusque copiis coactis, Labienum cum una legione, quae in eorum finibus hiemabat, petere parabant. Sed cum duas (= «due») legiones, a Caesaris missas, venisse cognoscunt, castra ponunt et auxilia Germanorum exspectare constituunt. Labienus, hostium consilio cognito, sperans temeritate eorum fore dimicandi (= «di combattere») facultatem, quinque (= «cinque») cohortes impedimentis praesidio reliquit et cum reliquis peditibus et magno equitum numero, contra hostes abit et haud longe ab iis castra locat communitque. Erat inter Labienum atque hostes flumen difficili transitu ripisque praeruptis. Id transire neque ipse (= «egli stesso») habebat in animo neque hostes transituros esse existimabat. Ii enim adventum auxiliorum Germanorum cotidie exspectabant. Labienus, militibus convocatis, dicit se fortunam suam exercitusque in dubium non devocaturum esse<sup>1</sup> et postero die prima luce castra moturum esse. Eius verba celeriter ad hostes deferuntur. Labienus, noctu tribunis militum centurionibusque convocatis, ut hostes putent eum eiusque milites timore concitari, maximo (= «grandissimo») strepitu et tumultu castra moveri iubet. Tali modo fugae similem projectionem efficit. Id quoque per exploratores ante lucem ad hostes defertur. His (= «questa») rebus cognitis, Trevèri putant inutile esse Germanorum auxilia exspectare et facile (esse) vincere exiguas hostium copias fugientes.*

<sup>1</sup> In dubium devocare = «mettere a rischio».